

庞伯特®E 触控蓝牙智能屏

E-PAD 使用指南

Pongbot®Smart Touch Screen E-PAD Operation Manual

型号 (Model): HALO 版

版本 (Version): V1.0



PONGBOT

上海创屹科技有限公司

Shanghai Pongbot Co.,Ltd

如您在使用过程中, 遇到任何问题, 均可登录官网或来电进行咨询!

If you encounter any problems during use, please call customer service or consult the official website.

创屹官方网址 (Website): www.pong-bot.com

售后服务热线 (Customer Service): 400-190-6688



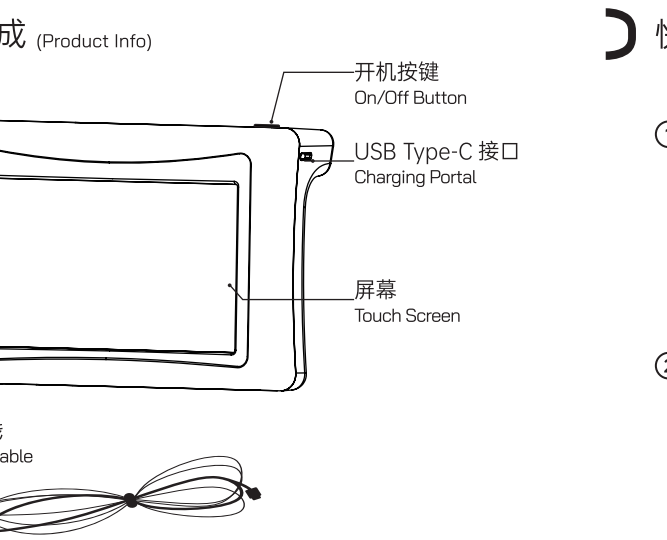
扫码观看安装视频

Scan and watch Installation Instruction

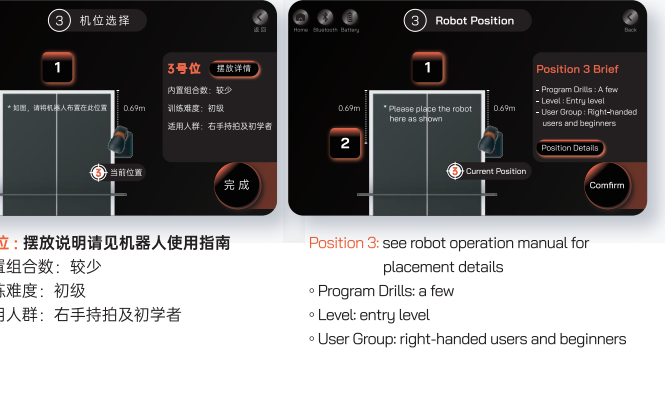
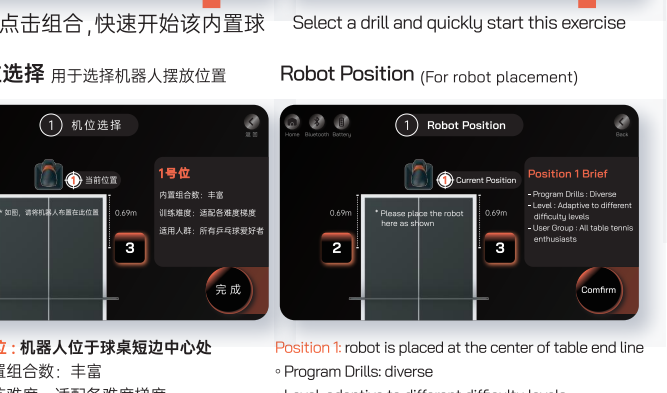
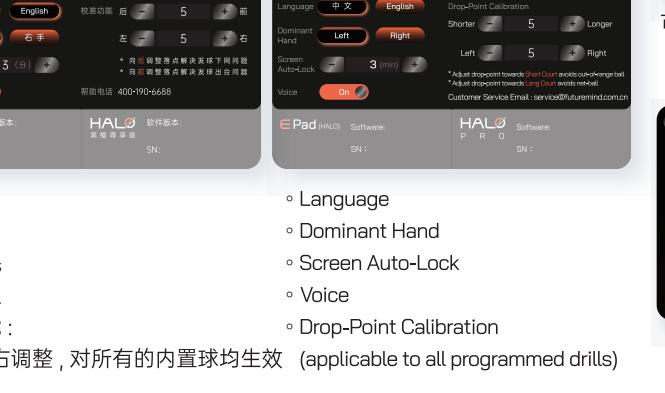
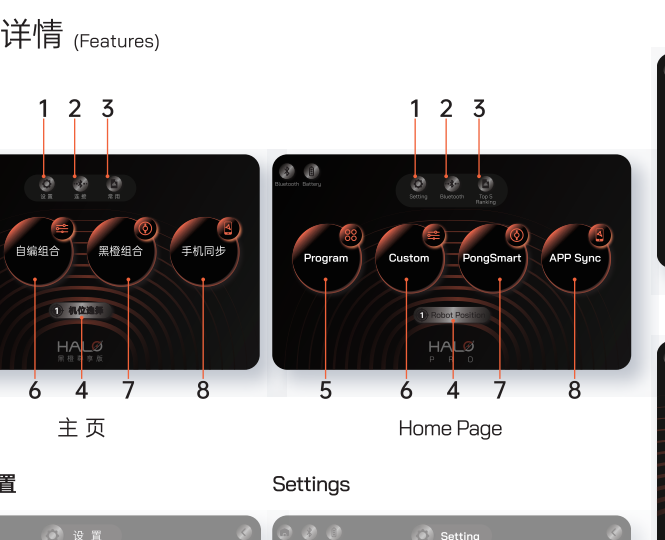
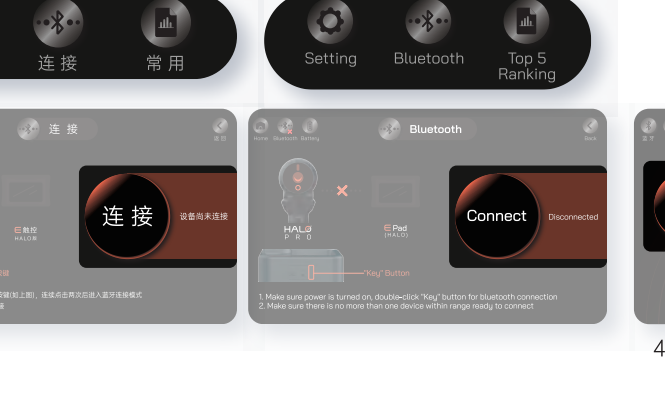
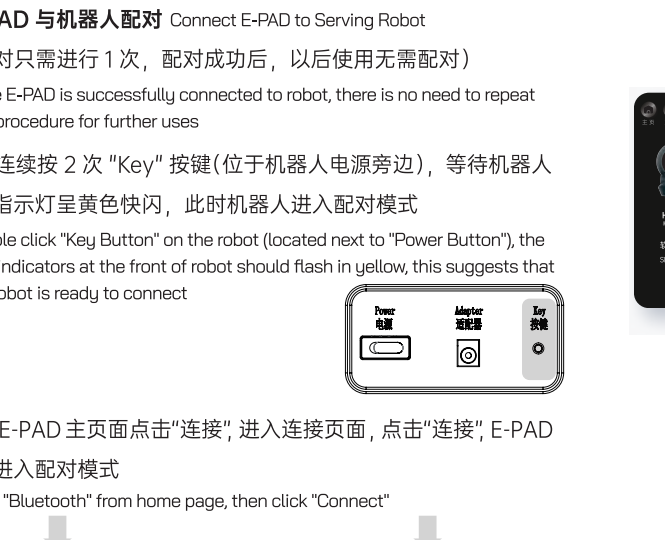
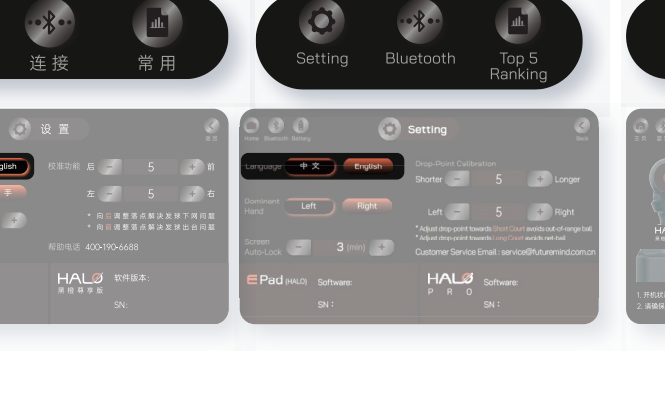
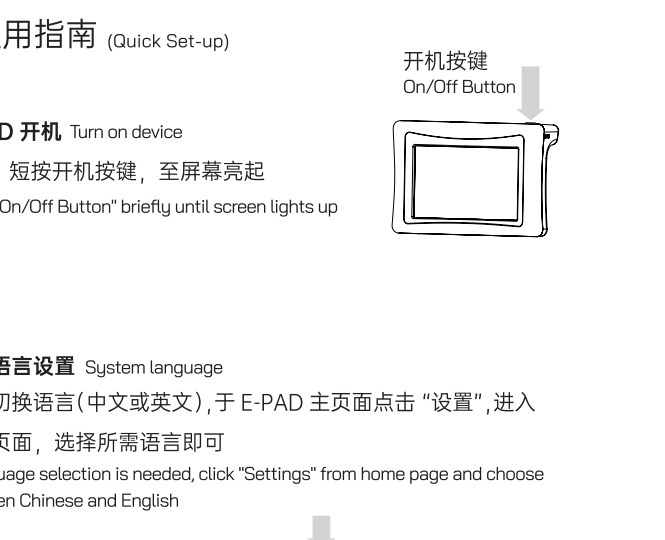
关注创屹微信公众号

了解最新产品资讯

Scan and follow our official Wechat account



规格 Specification	详细参数 Details
屏幕 Screen	5.0 寸, 电容触摸屏 139.6 x 69.7mm Touch Screen
分辨率 Resolution	800x480 DPI
锂电池容量 Battery Capacity	2100 mAh
充电接口 Charging Portal	USB Type-C
通信 Communication	低功耗蓝牙 / BLE5.0 标准 Standard
尺寸 Size	154.3mm x 102.2mm x 39.2mm



安全信息 Safety Information

在使用和操作设备前，为确保设备性能最佳，并避免出现危险或非法情况，请查阅并遵循所有的安全信息。To avoid danger and illegality, please carefully read and follow all of the below-mentioned safety information prior to installation and utilization of the device

操作与安全 Safety Instructions

- 为了防止可能的身体疲劳，请勿长时间使用锻炼
- 请在温度 -10°C ~ 45°C 范围内使用本设备，并在此温度范围内存放设备及其配件。当环境温度过高或过低时，可能会引起设备故障
 - 请勿将设备暴露在高温或发热设备的周围，如取暖器、微波炉、烤箱或热水器等
 - 使用设备时，电源插座应安装在设备附近并易于触及
 - 当设备不使用时，请断开电源适配器与设备的连接并从电源插座上拔掉电源
 - 使用未经认可或不兼容的电源适配器，可能引发火灾、爆炸、设备损坏或其他危险
 - 只能使用设备制造商认可且与此型号设备配套的配件。如果使用其他类型的配件，可能违反本国设备保修条款及相关规定，并可能导致安全事故。如需获认可的配件，请与创屹科技客户服务中心联系
 - 使用非授权第三方软件升级设备固件和系统，可能存在设备无法使用或者泄露您个人信息等安全风险。建议您使用官方 APP 进行升级

To avoid physical fatigue, please do not exercise long-termly

Please use and store the device and its accessories under the environment of -10°C ~ 45°C. When the temperature is too high or low, an error might occur

Please do not expose device to surroundings of other high-temperature devices, including heater, microwave, oven, water heater, etc.

During use, the power outlet should be close to the device and within reach

When not in use, please disconnect the power adapter from the device and remove the power plug from the outlet

Be aware that uncertified or incompatible power adapter might cause fire, explosion and other potential danger

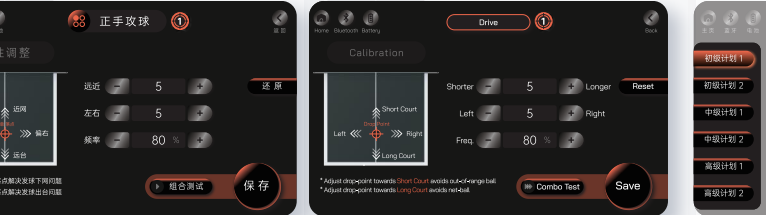
Please only use accessories that are certified by the device manufacturer or corollary equipment of the device. Any other type of accessories might result in violation of national warranty and related regulations that could cause safety incidents. Please contact Pongbot's Customer Service Center for certified accessories

Use of uncertified, third-party software during firmware and system update might result in dysfunctional device or leakage of personal information. To upgrade, use of official APP is highly recommended

上海市浦东新区金藏路 257 号
No.257 Jinzang Rd., Pudong Shanghai
+86 4001906688
marketing@pong-bot.com
www.pong-bot.com

版权所有 © 上海创屹科技有限公司。保留一切权力。本指南仅供参考，不构成任何明示或默示的担保。产品/包装图仅供参考，不作为任何明示或默示的担保。所有权利保留。本指南仅供参考，不构成任何明示或默示的担保。Products (including but not limited to color, size, weight, etc.) shall prevail in kind.

5.2.1 内置组合球性调整



- 对整个内置组合进行设置远近、左右、频率偏移调整后点击“保存”进入训练设置
- 点击“开始”，进行内置组合发球

5.2.2 内置组合训练中



训练开始后，训练中也可实时调整难度星级、远近、左右、频率

Calibration



Here you may calibrate all of the landing-points throughout this drill according to needs, click "Save" to return to the previous page where you may start the drill

Program Drills in Process



Difficulty level, landing-point and frequency can be adjusted according to needs even during training

6 自编组合



机位：1 号位
支持最大 60 组自编组合



机位：2 号位
支持最大 20 组自编组合

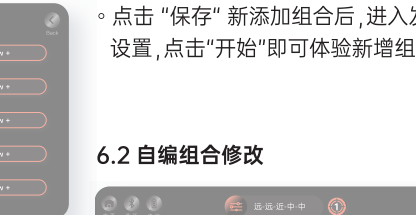


机位：3 号位
支持最大 20 组自编组合

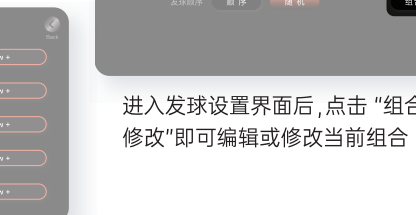
Customized Drills



Robot Position 1: supports a maximum of 60 sets of customized drills

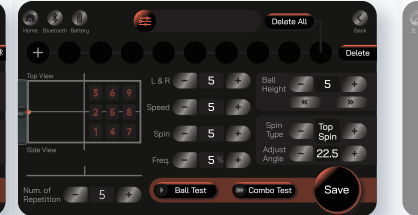


Robot Position 2: supports a maximum of 20 sets of customized drills



Robot Position 3: supports a maximum of 20 sets of customized drills

Create New Customized Drills



- To create a new customized drill select "Add New +"
- Here you may customize each and every single ball within this drill according to need
- Click "Save", then you may find this drill on your list of customized drills

Adjust Customized Drill Settings



Select "Edit Combo" to adjust or revise the settings for this drill if needed

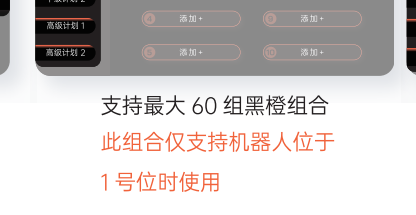
6.3 自编组合训练中



点击开始后，训练中也可实时调整远近、左右、频率



支持最大 60 组黑橙组合
此组合仅支持机器人位于 1 号位时使用

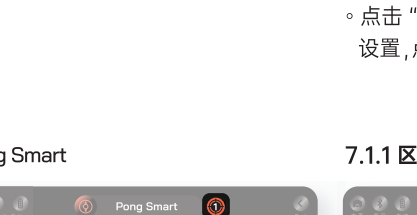


支持最大 60 组黑橙组合
此组合仅支持机器人位于 1 号位时使用

Customized Drills in Process



Landing-point and frequency can be adjusted according to needs even during training



Supports a maximum of 60 sets of Pong Smart drills. (This feature is available only when robot is placed at Position 1)



Supports a maximum of 60 sets of Pong Smart drills. (This feature is available only when robot is placed at Position 1)

7.1 添加黑橙组合



- 于自编组合列表页点击“添加 + ”后，进入此界面
- 可对单球参数进行调整
- 点击“保存”新添加组合后，进入发球设置，点击“开始”即可体验新增组合

Create New Pong Smart Drills



To create a new customized drill select "Add New +"- Here you may customize each and every single ball within this drill according to need
- Click "Save", then you may find this drill on your list of customized drills

7.2 组合修改

进入发球设置界面后，点击“组合修改”即可编辑或修改当前组合

Adjust Pong Smart Drill Settings



Select "Edit Combo" to adjust or revise the settings for this drill if needed

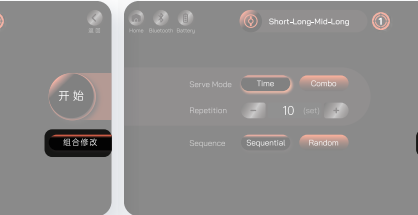


Select "Edit Combo" to adjust or revise the settings for this drill if needed



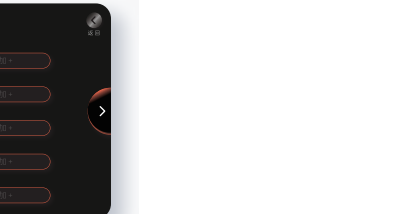
Select "Edit Combo" to adjust or revise the settings for this drill if needed

6.1 添加自编组合



- 于自编组合列表页点击“添加 + ”后，进入此界面
- 可对单球参数进行调整
- 点击“保存”新添加组合后，进入发球设置，点击“开始”即可体验新增组合

6.2 自编组合修改

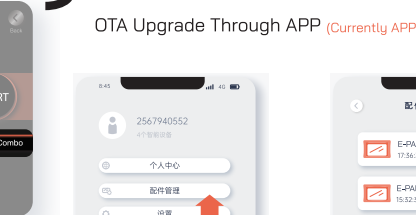


进入发球设置界面后，点击“组合修改”即可编辑或修改当前组合

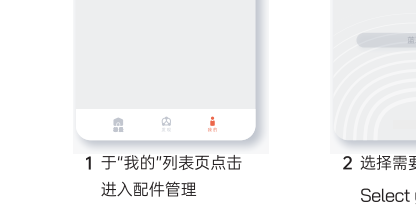
6.3 自编组合训练中

点击开始后，训练中也可实时调整远近、左右、频率

Customized Drills in Process



Landing-point and frequency can be adjusted according to needs even during training

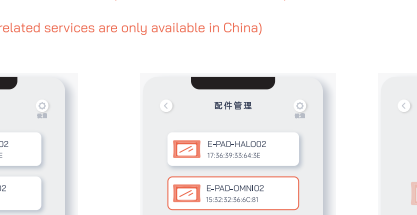


支持最大 60 组黑橙组合
此组合仅支持机器人位于 1 号位时使用



支持最大 60 组黑橙组合
此组合仅支持机器人位于 1 号位时使用

7.1 添加黑橙组合



- 于自编组合列表页点击“添加 + ”后，进入此界面
- 可对单球参数进行调整
- 点击“保存”新添加组合后，进入发球设置，点击“开始”即可体验新增组合

Create New Pong Smart Drills



To create a new customized drill select "Add New +"- Here you may customize each and every single ball within this drill according to need
- Click "Save", then you may find this drill on your list of customized drills

7.2 组合修改

进入发球设置界面后，点击“组合修改”即可编辑或修改当前组合

Adjust Pong Smart Drill Settings



Select "Edit Combo" to adjust or revise the settings for this drill if needed



Select "Edit Combo" to adjust or revise the settings for this drill if needed



Select "Edit Combo" to adjust or revise the settings for this drill if needed

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

版本升级：由手机 APP 操作完成

OTA Upgrade Through APP (Currently APP and related services are only available in China)

Warranty Card

Pongbot® Smart Table Tennis Serving Robot

Customer Info

Name: _____ Address: _____

Phone: _____ Postal Code: _____

E-Mail: _____

Product Info

Model: _____ SN: _____

Origin: _____ Service: 400-190-6688

Retailer Info

Name: _____ Address: _____

Phone: _____ Postal Code: _____

Invoice #: _____ Date of Sale: _____

Retailer Stamp: _____

Notice:

Pongbot® Smart Touch Screen E-PAD strictly follows and executes national warranty regulations. Pongbot values and respects consumers' rights, we solemnly promise to provide post-sales services, maintenance, exchanges and returns under national regulations.

Below-mentioned situations are not included in warranty:

- Human factors and abnormalities that cause damage to the device (ex. harmful power source, foreign matter enters the device, poor transportation by customers, etc.)
- Disassembly and maintenance behavior by non-appointed personnel that causes damage
- Performance index and technical parameters meet the standards of product design and regulations
- Forced device operation when parts have been damaged or aged
- Use of non-original accessories (not manufactured by Pongbot) that causes error or damage
- Unavoidable factors that cause device damage, including natural disasters, such as earthquake, flood, fire, etc.
- Products that exceed warranty periods

三包凭证

三包凭证

三包凭证

三包凭证

三包凭证

用户信息

姓名: _____ 地址: _____

电话: _____ 邮政编码: _____

邮箱: _____

产品信息

型号: _____ SN: _____

产地: _____ 服务热线: 400-190-6688

销售商信息

姓名: _____ 地址: _____

电话: _____ 邮政编码: _____

发货票号: _____ 销售日期: _____

销售商印章: _____

备注:

庞伯特® E 触控蓝牙智能屏严格执行国家三包法，遵守行业准则，并充分尊重消费者权益，为消费者提供全方位服务保障和郑重承诺，对国家规定或者与消费者约定包修、包换、包退的商品，创屹科技承诺负责修理、更换或者退货

以下情况不属于三包范围:

- 人为因素和非正常原因(不良的电源环境、异物进入设备、客户不良运输等)造成设备的损坏
- 非创屹科技指定服务人员所拆解、维修等行为造成设备的损坏
- 性能指标或技术参数达到产品设计及说明标准的
- 在零部件发生老化或损坏的情况下强制运行造成设备的损坏
- 使用非创屹科技原厂配件造成设备的故障或损坏
- 不可抗因素造成设备损坏，如地震、洪水、火灾等自然灾害
- 已超过保修期的产品

三包凭证

三包凭证

三包凭证